



St. Elizabeth Catholic Church

750 Sequoia Dr., Milpitas CA 95035 • Phone: 408-262-8100 • Church Mobile: 669-699-8741

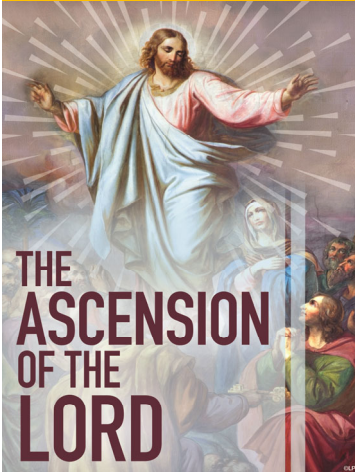
Website: <https://stelizabethmilpitas.org> •

Email: stelizabeth.milpitas@dsj.org

May 17, 2026

The Ascension of the Lord

The Lord invites us to lift our minds and hearts toward Heaven



The celebration of the Ascension of the Lord marks one of the most important moments in the life of Jesus Christ and in the history of our salvation. Traditionally, the Ascension is celebrated on the Thursday of the Sixth Week of Easter, exactly forty days after Easter Sunday, in fulfillment of Sacred Scripture. After His Resurrection, Jesus appeared to His disciples over a period of forty days, teaching them about the Kingdom of God before ascending into Heaven in their sight.

In many dioceses throughout the world, including most dioceses in the United States, the celebration of the Ascension has been transferred from Thursday to the Seventh Sunday of Easter. This pastoral decision allows more of the faithful to participate fully in this great solemnity during the Sunday Eucharistic celebration. While the liturgical date may vary, the profound meaning of the feast remains unchanged: Christ, having completed His earthly mission, returns gloriously to the Father and opens for us the gates of Heaven.

The Ascension of the Lord is often confused with another important feast in the Church: the Assumption of the Blessed Virgin Mary. While both involve entering Heaven bodily, they are very different realities. Jesus ascended into Heaven by His own divine power because He is the Son of God. The Ascension reveals Christ's divinity and His victory over sin and death. Mary, on the other hand, did not ascend by her own power. At the end of her earthly life, she was assumed body and soul into Heaven by the power and grace of God. The Assumption is a singular privilege granted to Mary because of her unique role as the Mother of God and because she was preserved from sin through the merits of Christ.

The Ascension is therefore not a departure of absence, but a transition into a new and glorious presence. Before ascending, Jesus assures His disciples: *"I am with you always, until the end of the age."* Though no longer visible to human eyes, Christ remains present in His Church, in the Holy Eucharist, in the Sacraments, in Sacred Scripture, and in the lives of all believers. His Ascension gives us hope because where He has gone, we hope one day to follow.

Perhaps one of the greatest messages we can reflect upon during this solemnity is the reality of Heaven itself. In our busy and often troubled world, it is easy to become consumed by earthly concerns: work, finances, health problems, anxieties, conflicts, and disappointments. The Solemnity of the Ascension reminds us that our true homeland is not here below. We are pilgrims on earth journeying toward eternal life with God.

The Preface of the Mass for the Ascension beautifully states: *"For after His Resurrection, He plainly appeared to all His disciples and was taken up to Heaven in their sight, that He might make us sharers in His divinity."* What an incredible promise! Jesus did not ascend to distance Himself from us but to prepare a place for us. As He Himself says in the Gospel of John: *"In my Father's house there are many dwelling places... I go to prepare a place for you."*

Where Jesus is, we hope to be. This feast should therefore fill us not with sadness, but with hope and joy. Heaven is not merely an abstract idea or a distant dream. Heaven is our destiny. Heaven is perfect communion with God, with the Blessed Virgin Mary, the angels, and all the saints. Heaven is the fulfillment of every longing of the human heart. In Heaven, there will be no more tears, suffering, loneliness, sickness, or death.

Yet the path to Heaven requires faithfulness. The disciples who watched Jesus ascend were immediately sent forth on mission. The angels told them: *"Why are you standing there looking at the sky?"* In other words, do not remain idle. Go and continue the work of Christ in the world. The same is true for us. As followers of Jesus, we are called to live lives of holiness, charity, mercy, and fidelity to the Gospel. We prepare for Heaven by the way we live each day on earth.

As we celebrate the Ascension of the Lord, may we renew our desire for the things that truly matter. May we keep our eyes fixed on Christ. And may this solemnity remind us that beyond the struggles of this present life, a glorious future awaits those who remain faithful to the Lord. Where Jesus is, we hope to be.

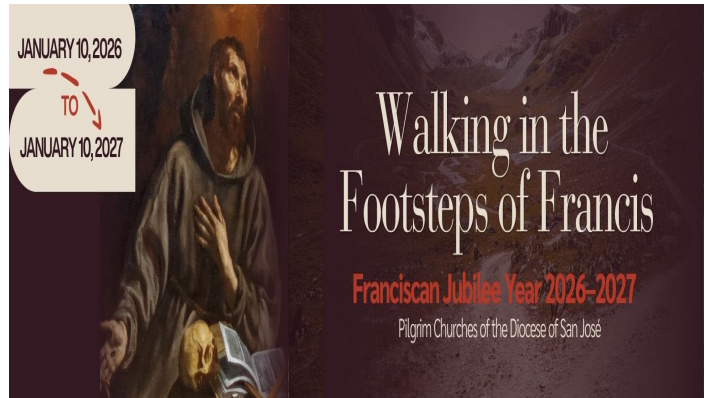
✠ Bishop Andy Ligot, *Pastor*



May 9th & 10th

Sixth Sunday of Easter

Sunday Offering	\$11,583.04
Online Giving	\$2,517.55
Donation Thru VENMO	\$2,061.84
Total Donation	\$16,162.43
Building Fund (05/10)	\$3,652.28
Confirmation Mass (05/08)	\$1,653.00



**Mass of Confirmation for Teens/ May 8, 2026
by the Most Reverend Andres C. Ligot
Auxiliary Bishop of San José**



MASS INTENTIONS



Sat - May 16
8:30 AM_EN
Fr. TH

Thx: Phillip Boydon, Whitney Boydon
Thx/Bday: Brenda Cabanban
S.I: Angelina Lara **Healing:** Laida Acosta
Deceased: Bernardo Nguyen Nhu Hung, Teresita Algonas, Maria Magdalena, Giuse Pham Van Doan, Randy Anthony Herrera

Sat - May 16
4:00 PM_EN
Bishop AL

Healing: Marjoie Caguiat **Thx:** Luisa Navasca
Deceased: Lucy Tam Nguyen, Maria Asuncion Cruz, Amador Tabja, Graciela Brahim, Feliciano Bartolome, Bruno Culaton

Sat - May 16
6:00 PM_VN
Fr.TH

Vietnamese Mass Intentions

Sun - May 17
8:00 AM_EN
Fr.TH

Healing: Katharina Kang, Thomas Kang, Laida Acosta, Elizabeth Mansfield
Deceased: Randy Anthony Herrera, Bruno Culaton, Betty Encio

Sun - May 17
9:30 AM_EN
Fr.TH

Bday: John Raymund & Garlit Monje, Elijah Kai Garlit Monje **W.A:** Alvin & Nora Lising
S.I: Angelina Lara **Healing:** Laida Acosta
Deceased: Jenelyn Espiritu, Joehl Garlit, Maria Pham Thi Man, Maria Thi Thanh Huong, Giuse Mai Ty, Giuse Mai Tuyen, John Fernando Gomez, Susie Contreras, Bapang Dinong & Federico Mercado, Albino Zabala, Bruno Culaton, Betty Encio, Rudy & Emerita Estacion, Cesar Simon, Jane Peter

Sun - May 17
11:00 AM_EN
Fr. TH

Healing: Monica Bugaoan-Abakan, Laida Acosta
Thx/Bday: Hospi & Gina Fabionar **Thx:** Luisa Navasca
Deceased: Felix Olmos, Josefina P. Gonzales, Teresa Vuông Trần, Joseph Cừ Ngọc Nguyễn, Peter Chín Ngọc Nguyễn, Mary Rung Thị Trinh, Peter Hiệp Ngọc Nguyễn, Martin Duy Khiêm Ngọc Nguyễn, Veronica Resendez, Bruno Culaton

Sun - May 17
12:30 PM_SP
Bishop AL

Deceased: Bianca Monje, Hilda Gomez, Nicandro Mendoza

Sun - May 17
3:30 PM_VN
Fr. TH

Vietnamese Mass Intentions

Sun - May 17
5:30 PM_EN
Fr. FK

Parishioners' Mass Intentions

Mon - May 18
8:30 AM_EN
Bishop AL

S.I: Angelina Lara **Healing:** Laida Acosta
Deceased: Teresita Algonas, Maria Magdalena, Giuse Pham Van Doan, Bernardo Nguyen Nhu Hung, Randy Anthony Herrera, Bruno Culaton

Tue - May 19
8:30 AM_EN
Fr. TH

Safe Travel: Michael Cheng, Sharon Lin, Ethan Cheng, Catherine Cheng, David Cheng
Bday: Jennifer & Federico Alino
S.I: Angelina Lara **Healing:** Laida Acosta
Deceased: Teresita Algonas, Maria Magdalena, Giuse Pham Van Doan, Bernardo Nguyen Nhu Hung, Marisl Elliott, Josefa & Gorgonio Velasco, Rowena Tobias (40th Death Annv), Giuse Trinh Kim Long, Randy Anthony Herrera, Bruno Culaton

Wed - May 20
8:30 AM_EN
Fr. TH

Thx: Andrew Boydon, Bryce Boydon, Dylan Boydon
S.I: Angelina Lara **Healing:** Laida Acosta
Deceased: Teresita Algonas, Maria Magdalena, Giuse Pham Van Doan, Bernardo Nguyen Nhu Hung, John Fernando Gomez, Susie Contreras, Giuse Trinh Kim Long, Randy Anthony Herrera, Bruno Culaton

Thu - May 21
8:30 AM_EN
Fr. TH

Bday: Rory Flores **S.I:** Angelina Lara
Healing: Laida Acosta
Deceased: Teresita Algonas, Maria Magdalena, Giuse Pham Van Doan, Bernardo Nguyen Nhu Hung, Giuse Trinh Kim Long, Randy Anthony Herrera, Bruno Culaton

Fri - May 22
8:30 AM_EN
Bishop AL

S.I: Angelina Lara **Healing:** Laida Acosta
Deceased: Teresita Algonas, Maria Magdalena, Giuse Pham Van Doan, Bernardo Nguyen Nhu Hung, Giuse Trinh Kim Long, Randy Anthony Herrera, Bruno Culaton

FREE RESOURCE TO CREATE YOUR LEGACY PLAN

The feast of Pentecost is a reminder that the Spirit calls us to go out into the world and serve in Christ's name. We're sharing a free resource to help our St. Elizabeth community answer the call.

Preparing your estate plan allows you to share God's blessings with your family and community for many years to come. If this act of stewardship is on your to-do list, we invite you to check it off today with our partners at FreeWill.

By dedicating just 20 minutes of your time—and at no cost to you—you'll be able to create or update your will and gain:

- Peace of mind with a long-term plan for your resources
 - Protection for children or pets who depend on you
- A legacy that reflects your faith

You will also have the option to include a future gift to our parish or the Diocese of San José. While entirely optional, many parishioners appreciate the opportunity to sustain Catholic parishes, schools, and ministries that have shaped their faith.

To learn more and create your plan, visit

<http://freewill.com/stelizabethmilpitas>

"Rejoice in hope, endure in affliction, and persevere in prayer"
Romans 12:12

Jubilee Year of Saint Francis of Assisi 2026

SAVE THE DATE


DATE: June 8, 2026 LOCATION: Archbishop Mitty Highschool Gym
TIME: 6:30 PM ADMISSION: \$20 for adults, children 12 and under free

FOR TICKETS & INFO, VISIT:
www.nafp-usa.org / Contact: (408) 726-4380

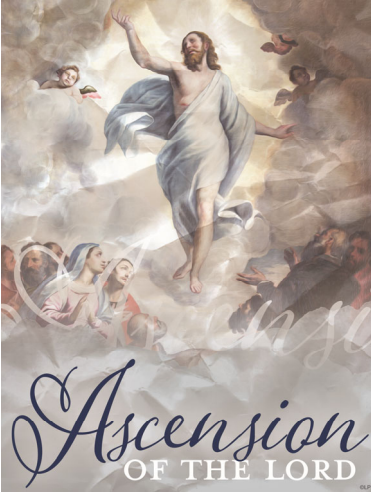
JOIN US IN PRAYER AND IN GAME!








Chúa mời gọi chúng ta hướng lòng trí về Trời



Khi cử hành Lễ Chúa Thăng Thiên đánh dấu một trong những giây phút quan trọng nhất trong cuộc đời của Chúa Giêsu Kitô cũng như trong lịch sử cứu độ của chúng ta. Theo truyền thống, Lễ Thăng Thiên được cử hành vào ngày thứ Năm của Tuần thứ Sáu Mùa Phục Sinh—đúng 40 ngày sau Chúa Nhật Phục Sinh—nhằm thể hiện trọn lời Kinh Thánh. Sau khi Phục Sinh, Chúa Giêsu đã hiện ra với các môn đệ trong suốt 40 ngày, dạy dỗ các ông về Nước Thiên Chúa, trước khi Người thăng thiên về Trời ngay trước mắt các ông.

Tại nhiều giáo phận trên khắp thế giới—bao gồm hầu hết các giáo phận tại Hoa Kỳ—lễ Thăng Thiên đã được dời từ ngày thứ Năm sang Chúa Nhật thứ Bảy mùa Phục Sinh. Quyết định mục vụ này nhằm giúp cho các tín hữu có thể tham dự đông đảo hơn. Cách trọn vẹn lễ trọng này vào Thánh lễ Chúa Nhật. Mặc dù ngày cử hành phụng vụ có thể thay đổi, nhưng ý nghĩa sâu sa của ngày lễ trọng này vẫn nguyên vẹn: Đức Kitô, sau khi đã hoàn tất sứ mệnh trần thế, vinh hiển trở về cùng Chúa Cha và mở ra cho chúng ta cánh cửa Thiên Đàng.

Lễ Chúa Thăng Thiên thường bị nhầm lẫn với một lễ trọng khác trong Giáo Hội: Lễ Đức Mẹ Lên Trời. Mặc dù cả hai sự kiện đều liên quan đến việc lên Thiên Đàng cả hồn lẫn

xác, nhưng chúng lại là hai thực tại hoàn toàn khác biệt. Chúa Giêsu **LÊN** Trời **nhờ chính quyền năng thần linh của Ngài, bởi vì Ngài là Con Thiên Chúa**. Lễ Thăng Thiên mạc khải thiên tính của Đức Kitô cũng như chiến thắng của Ngài trước tội lỗi và sự chết. Ngược lại, Đức Maria không lên Thiên Đàng bằng quyền năng của chính mình. Khi kết thúc cuộc đời trần thế, Mẹ đã được **ĐƯA** lên Thiên Đàng cả hồn lẫn xác **nhờ quyền năng và ân sủng của Thiên Chúa**. Lễ Đức Mẹ Lên Trời là một đặc ân độc nhất được ban cho Đức Maria, nhờ vai trò đặc biệt của Mẹ là Mẹ Thiên Chúa, và bởi vì Mẹ đã được gìn giữ khỏi tội lỗi nhờ công nghiệp cứu chuộc của Đức Kitô.

Vì thế, Thăng Thiên không phải là một cuộc ra đi hay sự vắng mặt, mà là một sự chuyển tiếp sang một sự hiện diện mới mẻ và đầy vinh quang. Trước khi thăng thiên, Chúa Giêsu đã trấn an các môn đệ rằng: *"Thầy sẽ ở cùng anh em luôn mãi, cho đến tận thế."* Dù không còn hiện hữu hữu hình trước mắt nhân loại, Đức Kitô vẫn hiện diện trong Giáo Hội của Ngài, trong Bí tích Thánh Thể, trong các Bí tích khác, trong Kinh Thánh, và trong đời sống của mọi tín hữu. Sự Thăng Thiên của Ngài mang lại cho chúng ta niềm hy vọng; bởi lẽ, nơi Ngài đã đến, chúng ta hy vọng một ngày kia cũng sẽ được bước theo.

Có lẽ một trong những thông điệp cao quý nhất mà chúng ta có thể suy ngẫm trong dịp lễ trọng này chính là thực tại của Thiên Đàng. Trong thế giới đầy bận rộn và thường xuyên gặp nhiều xáo trộn của chúng ta, thật dễ để bị cuốn vào những mối bận tâm trần thế: công việc, tài chính, vấn đề sức khỏe, những nỗi lo âu, xung đột và thất vọng. Lễ Thăng Thiên nhắc nhở chúng ta rằng quê hương đích thực của mình không nằm ở chốn trần gian này. Chúng ta là những lữ khách trên trần thế, đang lữ hành hướng về sự sống đời đời cùng Thiên Chúa.

Kinh Tiền tụng trong Thánh lễ Thăng Thiên đã diễn tả thật tuyệt vời rằng: *"Vị sau khi phục sinh, Người đã hiện ra cách tỏ tường với tất cả các môn đệ, và được cất lên trời ngay trước mắt các ông, để Người có thể làm cho chúng ta được thông phần vào thiên tính của Người."* Thật là một lời hứa diệu kỳ! Chúa Giêsu thăng thiên không phải để tách biệt khỏi chúng ta, mà là để dọn sẵn một chỗ cho chúng ta. Như chính Người đã phán trong Tin Mừng thánh Gioan: *"Trong nhà Cha Thầy có nhiều chỗ ở... Thầy đi để dọn chỗ cho các con."*

Nơi Đức Giêsu hiện diện, đó cũng chính là nơi chúng ta hằng mong ước được hiện diện. Vì thế, ngày lễ này không làm cho chúng ta chìm trong nỗi buồn, mà phải tràn ngập niềm hy vọng và niềm vui. Thiên Đàng không chỉ đơn thuần là một khái niệm trừu tượng hay một giấc mơ xa vời. Thiên Đàng chính là đích đến của chúng ta. Thiên Đàng là sự hiệp thông trọn vẹn với Thiên Chúa, với Đức Trinh Nữ Maria, với các Thiên thần và toàn thể các Thánh. Thiên Đàng là sự viên mãn cho mọi khát vọng của trái tim con người. Trên Thiên Đàng, sẽ không còn nước mắt, khổ đau, cô đơn, bệnh tật hay cái chết nữa.

Tuy nhiên, con đường dẫn đến Thiên Đàng đòi hỏi lòng trung tín. Những môn đệ đã chứng kiến Chúa Giê-su thăng thiên liền ra đi thực thi sứ mệnh ngay sau đó. Các thiên thần đã bảo họ rằng: *"Tại sao các ông lại đứng đó mà nhìn lên trời?"* Nói cách khác, đừng đứng yên vô ích; hãy ra đi và tiếp nối công cuộc của Đức Ki-tô trên thế gian này. Điều này cũng đúng đối với mỗi chúng ta. Là những người bước theo Chúa Giê-su, chúng ta được mời gọi sống một đời thánh thiện, bác ái, giàu lòng thương xót và trung thành với Tin Mừng. Chúng ta chuẩn bị cho Thiên Đàng mai sau bằng chính cách chúng ta sống mỗi ngày trên trần thế này.

Khi cùng nhau cử hành Lễ Chúa Thăng Thiên, nguyện xin chúng ta biết đổi mới lòng khao khát hướng về những điều thực sự quan trọng. Nguyện xin chúng ta luôn biết hướng mắt về Đức Kitô. Và nguyện xin đại lễ trọng thể này nhắc nhở chúng ta rằng: vượt lên trên những gian nan của cuộc sống hiện tại, một tương lai vinh hiển đang chờ đón những ai luôn trung tín với Chúa. Nơi nào có Chúa Giêsu, nơi đó chúng ta hy vọng sẽ được hiện diện.

✠ Bishop Andy C. Ligot, Cha sở



El Señor nos invita a levantar nuestra mente y corazón hacia el Cielo

La celebración de la Solemnidad de la Ascensión del Señor marca uno de los momentos más importantes en la vida de Jesucristo y en la historia de nuestra salvación. Tradicionalmente, la Ascensión se celebra el jueves de la sexta semana de Pascua, exactamente cuarenta días después del Domingo de Resurrección, en cumplimiento de la Sagrada Escritura. Después de su Resurrección, Jesús se apareció a sus discípulos durante cuarenta días, enseñándoles acerca del Reino de Dios antes de ascender gloriosamente al Cielo ante sus propios ojos.

En muchas diócesis del mundo, incluyendo la mayoría de las diócesis en los Estados Unidos, la celebración de la Ascensión ha sido trasladada del jueves al Séptimo Domingo de Pascua. Esta decisión pastoral permite que más fieles puedan participar plenamente en esta gran solemnidad dentro de la celebración dominical de la Eucaristía. Aunque la fecha litúrgica pueda variar, el profundo significado de esta fiesta permanece intacto: Cristo, habiendo cumplido su misión terrenal, regresa gloriosamente al Padre y nos abre las puertas del Cielo.

La Ascensión del Señor a menudo se confunde con otra importante celebración de la Iglesia: la Asunción de la Santísima Virgen María. Aunque ambas realidades hablan de entrar corporalmente en el Cielo, son acontecimientos muy distintos. Jesús ascendió al Cielo por su propio poder divino porque Él es el Hijo de Dios. La Ascensión manifiesta la divinidad de Cristo y su victoria sobre el pecado y la muerte. María, en cambio, no ascendió por su propio poder. Al final de su vida terrenal, ella fue asumida en cuerpo y alma al Cielo por el poder y la gracia de Dios. La Asunción es un privilegio singular concedido a María por su papel único como Madre de Dios y porque fue preservada del pecado por los méritos de Cristo.

La Ascensión no significa una partida de ausencia, sino una transición hacia una presencia nueva y gloriosa. Antes de ascender, Jesús asegura a sus discípulos: *“Yo estaré con ustedes todos los días hasta el fin del mundo.”* Aunque ya no sea visible a nuestros ojos humanos, Cristo permanece presente en su Iglesia, en la Sagrada Eucaristía, en los Sacramentos, en la Sagrada Escritura y en la vida de todos los creyentes. Su Ascensión nos llena de esperanza porque adonde Él ha ido, nosotros esperamos llegar también un día.

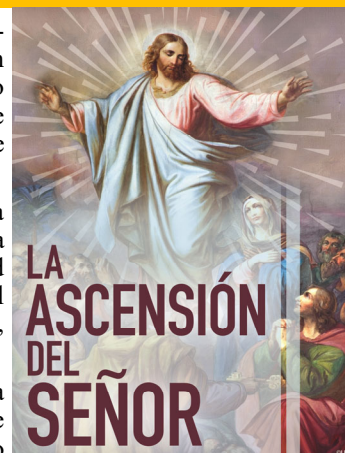
Quizás uno de los mensajes más hermosos que podemos reflexionar en esta solemnidad es la realidad misma del Cielo. En medio de un mundo ocupado y muchas veces lleno de preocupaciones, fácilmente podemos quedar atrapados en las cosas pasajeras de esta vida: el trabajo, las finanzas, los problemas de salud, las ansiedades, los conflictos y las decepciones. La Solemnidad de la Ascensión nos recuerda que nuestra verdadera patria no está aquí abajo. Somos peregrinos en esta tierra caminando hacia la vida eterna con Dios.

El Prefacio de la Misa de la Ascensión expresa bellamente: *“Porque el Señor Jesús, Rey de la gloria, vencedor del pecado y de la muerte, ascendió hoy ante el asombro de los ángeles a lo más alto del cielo, como mediador entre Dios y los hombres.”* ¡Qué promesa tan extraordinaria! Jesús no ascendió para alejarse de nosotros, sino para prepararnos un lugar. Como Él mismo dice en el Evangelio de San Juan: *“En la casa de mi Padre hay muchas habitaciones... voy a prepararles un lugar.”*

Donde está Jesús, esperamos estar también nosotros. Esta fiesta debe llenarnos no de tristeza, sino de esperanza y alegría. El Cielo no es solamente una idea abstracta o un sueño lejano. El Cielo es nuestro destino. El Cielo es la comunión perfecta con Dios, con la Santísima Virgen María, con los ángeles y todos los santos. En el Cielo ya no habrá lágrimas, sufrimiento, soledad, enfermedad ni muerte.

Sin embargo, el camino hacia el Cielo requiere fidelidad. Los discípulos que vieron a Jesús ascender recibieron inmediatamente una misión. Los ángeles les dijeron: *“¿Qué hacen allí mirando al cielo?”* Es decir, no se queden inmóviles. Vayan y continúen la obra de Cristo en el mundo. Lo mismo sucede con nosotros. Como seguidores de Jesús, estamos llamados a vivir vidas de santidad, caridad, misericordia y fidelidad al Evangelio. Nos preparamos para el Cielo por la manera en que vivimos cada día aquí en la tierra.

Al celebrar la Solemnidad de la Ascensión del Señor, renovemos nuestro deseo de las cosas que verdaderamente importan. Mantengamos nuestros ojos fijos en Cristo. Y que esta solemnidad nos recuerde que, más allá de las luchas de esta vida presente, una gloria eterna espera a quienes permanecen fieles al Señor. Donde está Jesús, esperamos estar también nosotros.

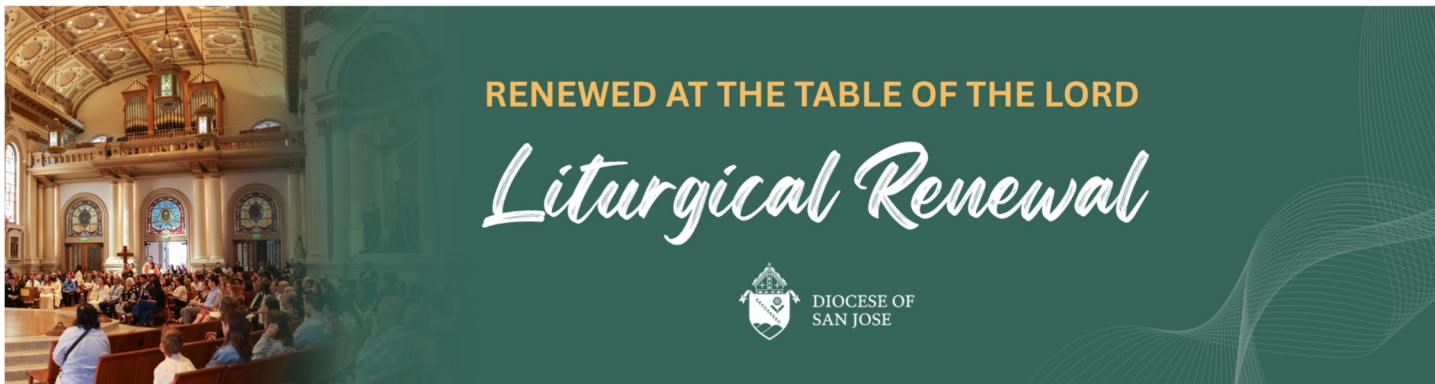


✠ Monseñor Andy Ligot, *Párroco*

Taco Sale

May 24, 2026
Time: 9am - 2pm

Tacos: \$3.50 or 3 for \$10.00	Fresh Water: \$3.00
Soda: \$2.00	Bottle Water: \$1.00



Renovados en la Mesa del Señor: Iniciando Nuestro Camino de Renovación Litúrgica

Apr 7, 2026

Queridos Hermanos y Hermanas en Cristo,

Permítanme compartir con ustedes algo que rara vez digo en voz alta: incluso para mí, tras años de celebrar la Misa, hay días en los que llego al altar y me doy cuenta de que he dejado que el misterio del amor de Dios se me escape. Las palabras me resultan familiares. Los gestos son rutinarios. Y, sin embargo, en algún momento entre mi llegada y la bendición final, distraído por los asuntos de la vida, he actuado de manera mecánica en lugar de reflexionar conscientemente sobre los sagrados misterios celebrados. Sospecho que no soy el único a quien le ocurre esto. Si bien el sacramento sigue siendo eficaz en estos casos, no nos beneficiamos espiritualmente del encuentro como lo haríamos si estuviéramos plenamente atentos.

Creo que ese es el mayor riesgo con todo lo sagrado: que, debido a que siempre está ahí, se convierte en ruido de fondo y dejamos de verlo por lo que es. La Misa es la fuente y la cumbre de toda nuestra vida como Católicos. Sin embargo, es posible estar presente en el misterio más extraordinario del universo y salir de allí sin haberlo apreciado debidamente, simplemente porque no prestamos atención o no somos conscientes de lo que acabamos de experimentar.

La realidad es esta: lo que ocurre cada vez que se celebra la Misa es impresionante, y nada menos que la acción salvadora de Dios en el mundo. El Misterio Pascual, el sufrimiento, la muerte y la resurrección de Jesucristo, no es un mero recuerdo de acontecimientos pasados en la Misa. Esas acciones sagradas del pasado se hacen presentes para nosotros. Ahora. En este altar. En esta iglesia. Con esta comunidad. ¡Jesús está aquí, ofreciéndose a sí mismo y resucitando de entre los muertos, hoy, por ti, por mí, por cada uno de nosotros! Si fuéramos conscientes de esto, estaríamos maravillados cada vez que cruzáramos las puertas de la iglesia.

Por eso les escribo hoy: para invitar a todos en nuestra diócesis a un camino de dos años de renovación litúrgica al que llamamos Renovados en la Mesa del Señor. Esto no es un programa. Es una invitación a ver de nuevo y a redescubrir la maravilla que ya nos espera cada vez que nos acercamos a la Mesa del Señor para la Misa.

Es útil recordar que incluso algo tan sagrado como nuestra liturgia puede perderse en el ajetreo de nuestras vidas. A diferencia de nuestras actividades diarias, la Misa no es algo que iniciamos nosotros. Es Cristo quien nos convoca a reunirnos para la Liturgia. Él reúne a su pueblo; nos invita al misterio de su amor redentor. En la Liturgia, estamos respondiendo activamente a algo que Él ya ha iniciado.

Así pues, el Concilio Vaticano II nos llama a participar en la liturgia de manera plena, consciente y activa. No se trata de hacer más cosas: no es que todos deban ser lectores o miembros del coro. Significa responder con todo nuestro ser —con todo lo que somos— nuestro dolor, nuestra distracción, nuestra gratitud, nuestra duda. Todo ello. Y dejar que Cristo transforme nuestros corazones y nuestras vidas a través de su Palabra y de su Cuerpo y Sangre. Esto es lo que impide que la Misa sea solo otro evento rutinario mientras pensamos en nuestra lista de compras o en el partido de la tarde.

Hay un momento en la Misa al que vuelvo cuando pienso en esto: la presentación del pan y el vino en la Preparación de las Ofrendas. Este sencillo ritual tiene un profundo significado. Un texto cristiano del siglo uno dice esto sobre el pan ofrecido en la Misa: “Como este pan fue repartido sobre los montes, y, recogido, se hizo uno, así sea recogida tu Iglesia desde los límites de la tierra en tu Reino” (Didaché 9:4). El pan y el vino nos representan a nosotros, reunidos desde nuestros hogares y vidas

individuales —con nuestros dolores, alegrías, fracasos y esperanzas cotidianos— llevados al altar y ofrecidos a Dios para ser transformados. No somos observadores pasivos en la Misa. Estamos ahí porque Dios nos ha llamado. Y esa transformación está destinada a ocurrir en ti y en mí, personalmente, en cada ocasión.

Y así, esta primavera, comenzamos nuestra Renovación Litúrgica diocesana con los Ritos Iniciales: esos momentos de apertura de la Misa en los que nos reunimos como un solo cuerpo, reconocemos nuestra necesidad de la misericordia de Dios y alzamos nuestras voces en alabanza antes de escuchar Su Palabra. En las próximas semanas, su parroquia ofrecerá reflexiones, artículos para el boletín y recursos para ayudarles a descubrir el rico significado que encierran esos momentos tan familiares. Y, a lo largo de los próximos dos años, recorreremos juntos cada una de las partes de la Misa, tiempo litúrgico tras tiempo litúrgico.

Aquí hay algunas ideas que recomiendo para ayudarnos a prepararnos en las próximas semanas:

- Llegar unos minutos antes. Hacemos esto para aquietar nuestro corazón. Mira los rostros a tu alrededor y recuerda que este es el Cuerpo de Cristo.
- Traer lo que es real. No venimos a Misa como pizarras en blanco ni como santos plenamente realizados. Ven con lo que sea verdadero para ti esta semana: alegría, agotamiento, ira, dolor. Llévelo al Señor en gratitud y petición. La liturgia tiene espacio para todo eso. Cristo espera precisamente eso.
- Alza tu voz. Dios no pide cantantes profesionales. Pide personas que oren. Tu voz, por humilde que sea, tiene su lugar en el canto de la Iglesia.
- Lee los materiales litúrgicos que comparte tu parroquia. Los artículos del boletín parroquial sobre las diversas partes de la misa, el sitio web diocesano y las enseñanzas después de la misa son tus compañeros en este camino. Deja que te abran la liturgia de nuevas maneras.

Mi oración más profunda es que, a través de esta renovación, cada uno de ustedes experimente lo que me ha sostenido a través de todos los desafíos de mi propia vida y ministerio: que la Misa no es simplemente un ritual que observamos, sino un encuentro en el que participamos. Espero que, cada vez que salgan de la Misa, lo hagan profundamente convencidos de que acaban de ser encontrados — y de que siguen siendo acompañados— por el Dios vivo, que los conoce personalmente, que sabe lo que llevan en el corazón y que los ama más de lo que pueden imaginar.

Recorramos este camino para ser Renovados Juntos en la Mesa del Señor.

Sinceramente suyo en Cristo,

Reverendísimo Oscar Cantú

Obispo de San José



Congratulations

Saint Elizabeth Parish joyfully congratulates three of our parishioners who recently graduated from the Institute of Leadership in Ministry (ILM) of the Diocese of San Jose: Annie Phuong-Anh Nguyen, Olivia Guadalupe Lopez, and Diana Rodriguez.

The ILM program is a rigorous three-year formation course designed to prepare lay faithful for leadership and ministry in the Church. Participants attend weekly three-hour classes every Wednesday evening as well as a whole-day Saturday class once a month. The curriculum includes studies in Catechesis, Sacred Scriptures, Lay Leadership, Theology, spirituality, pastoral ministry, and even Canon Law during the second year of formation.

We are very proud of these graduates for their dedication, perseverance, and commitment to deepening their faith and preparing themselves for greater service to the People of God. Many ILM graduates eventually become actively involved in various ministries within their parish communities, enriching the life and mission of the Church.

Enrollment is now open for new first-year students interested in the ILM program. Those who feel called to grow in faith and leadership are encouraged to contact the Parish Office for more information.

May 17, 2026 English 9:30am/ Spanish 12:30pm/ Vietnamese 3:30pm

Sacrament of

First Holy Communion

by Bishop Andy Ligot & Rev. Thuc Si Ho

ENGLISH CCD

Ria Alice Dsouza
Aaliyah Calangian
Matthew Serbin
Avelexa Eleria
Ryan Baluyut

Jordan Phan

Ella Santos

Lucia Guiriba

Olivia Leon

Nayla Leon

Ayveri Ulpindo

Emma De la Cruz

Jaden Martin

Tiana Tiana Low

Riley Mishka Macolor

Rollyrey Herman Jr.

Landon Garcia

Reyen Espiritu

Ariadne Shon

Noah Baltazar

Landon Elliott

Samuel Vasquez

Easton Bredeson

Kaila Pangorang

Andrea Santiago

Eliza Khim Licudo

Caleb Almazan

Ashley De la Cruz

Daniella Janolo

Danica Janolo

Abby Malabanan

Jaylah Lopez

Caelan Almazan

Saul Elizondo

VIETNAMESE CCD

(John The Baptist) Aaron Bui

Maria Angela Anh Tran

(Teresa) Athina Nhi Cao

Martin Tran Chau Thien An

Christina Minh Anh Nguyen

Maria Emma Vi Phung

Evelyn Bryce Hai

Hannah Tuyet Tran

(Teresa) Janet Duong

(Peter) Jayce Van Trinh

Joseph Bui

Keira Tuyetkieu Do

Maria Luong Nguyen Thien Kim

Maria Nguyen Lan Phuong

Lucas James Nguyen

Terra Ngoc Nguyen

Joseph Theo Tien Nguyen

Maria Nguyen Huynh Nha Thy

Vincent Anh Nguyen

Wyatt James Cooper

Madeleine Ngoc Han Le

Paul-Thomas Minh-Khoi Huu Nguyen

SPANISH CCD

Lopez, Evelyn

Mendoza, Liliana

Cordova Ortiz, Melanie

Perez, Moises

Rivera, Nicole

Murillon, Aylin

Villegas, Daniel

Arias, Mayra

Arias, Dulce

Vazquez, Jaqueline

Mendez, Sebastian

Mendez, Jade

Aparicio, Johan

Aleman, Cristina

Aleman, Matthew

Dear First Communicants:

Congratulations to all of you who received this weekend your First Eucharist! This is a significant milestone in your spiritual journey, and we are so proud of all of you.

As you partake in this sacred sacrament, may you feel the presence of God's love surrounding you, guiding you, and filling your heart with peace and joy.

May this special day be a reminder of the blessings that come from your faith and the importance of nurturing your relationship with God. May you continue to grow in faith, love, and compassion, always remembering the significance of this momentous occasion.

Congratulations once again, and may God bless you abundantly today and always.

Love and blessings,
Bishop Andy Ligot & Fr. Thuc Si Ho